

## **Gion Caldar**

Davains Farden, segl Bot Git eara egn'eada egna tur. Oziglgi â'gl me ple egn peer craps ca ragordan a lez tains. An quella tur viveva egn castelan noschiras ca maltractava la gliעד tânt sco'l pudeva a c'eara lientsch anturn ancunaschaint par la sia tiraneia. Aschiprest c'igls pros earan an flur, catschav'el igls seas tgavals liaint. Igl Gion Caldar, egn um curaschus da Farden, fimava da la greta. Egn gi, cur c'igl castelan â puspe catscho igls seas tgavals agls pros digl Gion Caldar, â lez sturnieu dus tgavals digl castelan. Senaquegl â lez scho fierer el an parschùn. Gî ple tard ân seas paraints cumpro la sia libertad ad el e turno anavos a tgea tigls seas. La rabgia digl Gion Caldar eara imensa. Savànd quegl leva igl castelan provotgear el. Egn gi, cur c'el â vieu igl Gion Caldar, sasànd avànt tgea, â'l s'anvido a marena. Strusch eara la marena sen la mesa, â'l spido an la supa ad â pratandieu ca la famiglia magli ella. Igl Caldar, vilo sco egna zapa, â tgapo el ved la tatona, catscho igl sieus tgieu an la supa bugliainta ad â clamo: "Scha maglia la supa ca tei âs ansalo!" El â sturnieu igl castelan ad â rimno igl pievel. Anzemel âni scatscho tut igls castelans a libero la Val Schons da la tiraneia digls castelans.

## **Gion Caldar**

Oberhalb Fardün, auf dem Bot Git stand einmal eine Burg, an die heutzutage nur noch ein paar Steine erinnern. Auf dieser Burg lebte ein böser Burgherr, welcher die Bevölkerung malträtierte, wo er nur konnte und für seine Tyrannei weitherum bekannt war. Sobald die Felder erntereif waren, trieb er seine Pferde hinein. Gion Caldar, ein mutiger Mann aus Fardün, ärgerte sich tödlich darüber. Eines Tages, als der Vogt wieder einmal seine Pferde in die Felder trieb, erschlug der Bauer zwei davon. Daraufhin liess der Burgherr ihn ins Gefängnis sperren. Erst viel später konnten ihn seine Verwandten freikaufen und zurück nach Hause holen. Die Wut Gion Caldars kannte keine Grenzen. Dies wusste der Vogt und ärgerte ihn bewusst weiter, wo er nur konnte. Eines Tages, als Gion Caldar vor seinem Haus sass, lud sich der Burgherr selbst zum Mittagessen ein. Kaum war das Essen auf dem Tisch, spuckte er in die Suppe und verlangte von der Familie diese zu essen. Caldar, ausser sich vor Wut, packte ihn am Kragen und stiess seinen Kopf in die siedend heisse Suppe und brüllte: „Nun iss die Suppe, die du selbst gewürzt hast!“ Er tötete den Vogt und rief das Volk zusammen. Gemeinsam vertrieben sie die Herren und befreiten so das Tal von der Tyrannei.